

The Secretary of State of the United States of America to the Canadian Ambassador to the United States of America.

DEPARTMENT OF STATE  
WASHINGTON

May 11, 1966

EXCELLENCY:

I have the honor to refer to your Government's request for extension of the period of the loan of the U.S.S. "Burrfish" provided for in an agreement effected by an exchange of notes signed on July 20, August 23, and August 31, 1960, and to confirm my Government's agreement to such extension upon the understandings set forth in your note of May 11, 1966, on this subject.

Accept, Excellency, the renewed assurances of my highest consideration.

Sir,

For the Secretary of State:

WALTER J. STOESSSEL Jr.

His Excellency

C. S. A. Ritchie,  
Ambassador of Canada.

Conformément aux termes de notre troisième entente, conclue au par-  
cours de la période du 20 juillet 1960 au 31 août 1960, votre Gouvernement a été chargé  
de faire passer au Gouvernement des États-Unis le prêt de ce sous-  
marin à mon Gouvernement pendant une durée supplémentaire de cinq ans  
à compter de la date de la signature de la présente entente.  
Si votre Gouvernement agréait ce qui précède, j'ai l'honneur de proposer  
à votre Gouvernement de conclure une nouvelle entente entre nos deux Gouvernements  
pour prolonger la durée de votre réponse, qui précède le prêt  
de ce sous-marin aux États-Unis.  
Je vous prie d'agréer, Monsieur le Ministre, les assurances répétées de ma très  
haute considération et de vous en assurer le cas échéant.

C. S. A. RITCHIE  
Dean Rusk  
Secretary of State

L'honorable Dean Rusk  
Secrétaire d'État